**售洋三分四**厘 址 世都九年八年八世 部口 祖言百零二

穴 期 基

毎份

目科業營

業

蓄

厚從息利立獨金基

部託信

廉低骨取固稳障保

代容買賣債券股票 露封 保 管

法辨品贈

火み

日上

者女式及央一只者式及央一只 者式及央一只 者或及央一只

八周一訂存上

厘息年期裂列

露對保 管經理房地產出租保管箱

ルノー

上十

程理房租股於捐款 代理水大保險

以三

五百

看元

部

茵

儲

部

如各 索種

賜教無

任索

凝即

迎寄

行

**院**南

話

- -

四

各轉 部接

無有

線電

報挂號

五

Cable Address Stoonews 施老牌 1

存路本

中華自中

於與北村

備新社行贈式會行

品六序承遷

業界移經替移

存工助

每於日

與二達

及大八日

**着**へ不 酬 営 敷

業應

雅兹用通

特擴於古

通紀津

酬河

本南

只速址 業

户八新址

日建築服務

## **大腿** 九八〇一字中證配要都宣中 報送益別券包**斯被追政等大** 級之管優特立總按衡**等**廊中 CENTRAL CHINA DAILY NE WS 各處均有代售

# 告搶險經 過冀 豫 兩岸水仍增

、,擬定實施草案,交大會公院報到、推開稻臨、 籌濟善院長李饒祉、業已到京、副委員長李饒祉、業已到京、副委員長李饒祉、業已到京、副委員長李饒祉、業已到京、副委員長李饒祉、業已到京、副委員長李饒祉、

思未然計 ,原定於九月中旬結束,與因際於長江方面水勢, 已日趙退落,殊無人设必要、封省政府接洽一切, 日內即行出發,分別視察報告,又該會前局長江水滠時,原封省政府接濟水災委員會。以連日黃河水勢, 猛漲不已,沿岸堤工,漸有被冲潰之民政府賑濟水災委員會。以連日黃河水勢, 猛漲不已,沿岸堤工,漸有被冲潰之民政府賑濟水災委員會。以連日黃河水勢, 猛漲不已,沿岸堤工,漸有被冲潰之態,各省代表之意見,確定緩急之步驟,並期一勢永逸,應避崎輕鳴重之幣,委員會、連日接到沿岸各省報災之電訊、終釋不絕、 該會委員長李饒祉、業已到京電)黃河大水泛濫、到處成災、魯西蘇北近來仍在繼漲不已、今後之趨勢、 公京電)黃河大水泛濫、到處成災、魯西蘇北近來仍在繼漲不已、今後之趨勢、 公司官 因懸於長江 方面水勢 殊無久設 成時,所設立之江西接得汪氏來電,

H

(中央念图 中央之图 中央之图 (中央念图 中央之图 中央之图 中央二十五日8 小位高於大洁哲學二十五日8 小 工情雖吃 、成以水平,節節吃緊,只念四濟痛電) 裝速甲下游問念四濟痛電) 裝速甲下游問念四濟痛電) 裝張電告水無意服,又接東平縣長電告, 不積漲 不 **致出除云** 

六急十電 塘、五昭 河除 徐 微 山 電 二 電 二 電 工 電 電 工 電 以 大 旅 海 · 又邓水客。 · 上 上 午 起 、 一 水 入述下 電 誌 存 加 工 仍 11. 尺槍陡漲

就通漫決積水案,(四) 騎撥搶修下游過 一一時。照民國念年江淮水災成案、呈請中央 一一時。照民國念年江淮水災成案、呈請中央 一十五日鐵江電)蘇高府二十五日 (中央二十五日鐵江電)蘇高府二十五日 (中央二十五日鐵江電)蘇高府二十五日 (中央二十五日鐵江電)蘇高府二十五日 (中央二十五日鐵江電)蘇高府二十五日 灌虫 十五日電、 防堵決 **个**即趕 塘 國 ( ) 六

=

六 蘇

+

黄河防洲野岛選奏以西以内

八一

日中

任央

京金五

行、此前京電

在 自都開

首先代理

1

11 A

院用題決議內於表別

政必問,決

省府

,則必另選委員長並水利督辦, 委員制, 而以內長為當然主席委員,如直 仍在考慮, 惟不出兩途,蓋如隸屬內政部 於最近期內將全國水利機關統一組織, 對 於最近期內將全國水利機關統一組織, 對 政黨前提整理全國水利機關案, 前經政治

組工二 程十 ・決へ 另、申 省府撤 會接面質

、派員赴災區積 於 以十萬元購製版 东 胶衣磁 口样的 八七四 公尺 八七三 4

蜂懷 ==== ≓.fi 五七 入() 八() 月() 

睛 父义陰 陰义晴天 氣

鎮南燕安九漢岳沙宜軍地 6 如下、 江京湖度江口州市昌度點 五七一〇二二七八二三位楊 ベールロニーのかれの見子 又又又又落蛋素**落**昨江 〇C〇〇〇C〇〇一日 張 五九三一四三二二四二縣 八月 二文义义文文・父文文低化 十一七八二二〇一四七二年 日九三六七〇九五七四五日 月二十五日 昨發表各地水位

津抵濟、當晚赴青、 李、 並暫停發下級黨部費二 字 李石骨 百由平過濟赴京、沈鴻烈由 中山平過濟赴京、沈鴻烈由

**海人各會代為籌廳以濟,以救胞與,與於**自放急服,但力薄難與 日放急服,但力薄難與 

滬

版、 省曆一面派員往查、《問時並遭風災、秋禾摧八者、縣府檔案卷宗文契縣、因霧雨連綿、 均遭领縣、 均遭领 谷地 省遭水 至、一面令由省賑務會發製悉被浴沒、 民因淹毀型悉被浴沒、 民因淹毁逼延浸、城關被水有深至百南沿黄河水水湾隔等五

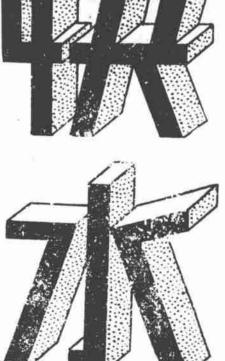
五須祇月毎 法萬百一奨頭 30

> 法 爲國

一司公限有資投券證宏合 United Bond Bonelment & 3.0

學 (區中域) 商 學 院續 7月 女男 院問意學問題 稅名即日入學式 院上上海圓明團路念九 院上上海圓明團路念九 九月二日

痢 意



治紅白痢疾。最爲 震鯰 格

虎 向] 精 美 錦

空

袋

Ξ

隻 0 可 海標

號安 電堂 九三. 流海

行

海各

海

屈映光由平

聯 合

得

會

電致滬

請

賑

八禍天

方巳路移外日蔣中

宗省善後告 積 極整理政

不就人士源大學工士 一五一北平電)熊斌鉄、察各軍改編辦法, 已由宋主席與各縣下五日北平電)熊斌鉄、察各軍改編辦法, 已由宋主席與各縣(伯誠)係二十四日晚到張,協助宋主席辦理一切,本人來取了赴京,又機楊鐵南談,察省善後已告一段落,宋主席返察我(伯誠)係二十四日晚到張,協助宋主席辦理一切,本人來取付近,要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,即行近,要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,原而政府、要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,原而政府、要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,即行政,要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,即行政,要求宋主席收編,是否容納尚未確定云,即行政政府政府政府公款出洋及察、吉鴻昌亦經予軍分會委員之職,如於 辦理地 方善後,湯玉麟部前駐熱邊,現以落,宋主席返察後,除進行各軍改編問以落,宋主席與各將領商安,結果極為圓滿已由宋主席與各將領商安,結果極為圓滿已由宋主席與各將領商安,結果極為圓滿化清川脈濟災發 ,結果極為圓滿

六 朝 星

願至五 大 何 應 大 有 進 欽步, 方軍分會

委員

贩要 隔,屈映光,馮學菜,E 受慈悲,廣為呼籲, 致振歌所館施濟, 敬請 以表示的意義。 察嚴密 張共黨稍 ,, 叩。 MAN BEAR

**運** 選 選 **選** 

電玉

六按 超 迄

兩玉豐禾降天唐申日田潤盡巨災山時

日本、全縣五分之四十五日天津田水災奇重、雙城區人嗣朱 東地達尺餘中 四水災奇重、雙城區人嗣朱 東北達尺餘

、帶巨電

分關

四城皆受餘

被河拔傷

雪寺 参観 二十

、觀討 新禮煤礦二十一以 各項提案、二十四 稅, 並開社務會議 就一十五重慶電)由 游覽 徽日鐵日議給中

五治府甯求子津艘中隋盧改傳電

科

案蠶花 | 講 、桑之陳 二改重燕從 十良要山肥 日並一一說 應職李改到 劉續永進 湘討振中村 督論講國復 辦提一棉 待劉待包遊 所指員定覽

全部部

剿

· 巴泰到全部入 · 巴泰到全部入 · 巴泰到全部入 · 图由烏選 作進 · 图由烏選 作進 

各界在省府 民教濟 籌 委

並决定經費及救濟方針

均通過、將公 備委員會、公 所委員會、公 、將送行政院核辦、籌備處即行結束云、會、組織大網、 支出經費預算及救濟方針會二十五日在京開會到,即官普專、討論數二十五日南京電)東北難民教濟委員會, 籌工 中五日南京電)東北難民教濟委員會, 籌

各部會賣商調查 逐滯

、經調關二、與 於 中 申 費 代十 設 會 三 議 於 院 央 布 等 目 表 画 教 調 , 决 二 二 員即將出

(路透社二十五日廣州電) 局、以復興華南一帶之絲業、 、依賴絲業於生、故 、依賴絲業於生、故 信時 日人所奪佔之市遇問將設立一概絲點所用新法種植桑樹屬縣設立一概絲廠 一个五日廣州電) 此間現已組成絲業改進 一十五日廣州電) 此間現已組成絲業改進

涯文幹作 飛新

將來新省晤面 將來新省晤面 小為開界歡送者亦達百餘 人、汽車雁列為空前之盛 人、汽車雁列為空前之盛 人、汽車雁列為空前之盛 一握 一握 一握

顏惠慶將

逸、花於八時到場、鞋草帽、持手杖、軸

、定、、、、成二並所 ment many hours many

全運會

問 題未

埃及王 來華担任教職及王派阿拉伯文教師

將在北平成達學校任教

頗受囘教徒之熱烈欲迎

某中委談蘇豫翰

三省政難實 盧山會議時曾一 現

度提及

100

因水災匪禍暫時停發表

報管韶 云事工中

在粤中 運動 委紛紛

蕭佛成失意後有所返暹羅訊 黄季陸謀官 不遂口 內擬赴桂

55

語人, 有 返選羅意 9 但 行 湖末定 : 待 秋涼以後,並謂付與胡

都独等,

**對專局** 

粉、 開斎

**战投會** 

議鄧

, 設如 法,

打劉 開隱

惟陳濟棠以次之委自尚,崔廣秀等,已先後來

無港

W ...

既苦戰禍又苦匪禍水 由海乘輪抵京 學忠昨 山輿隆尚未完全接收

鐵部丘

詳**是人** 

煤業公債

荆

已定

案勿達

· 屢聲 張成 在 3

機器區文 ○ 法已月區滿 學公地云特院却七法田 良示方、登傳意日院獨

次送 法一報票大開 起鳴 款達 院 江作、利 審 專南 一事、蘇公無、 追自

告與、特原今、現九特

.

故將しつ二學訟送論仰一文日日准請從張

明循張申年良繕達、該自件期上在公送學 春打學点八知本、母被五、、午集示達良

歸消良社月照一計自告十依合十、送、所國於有二十、件發延遵三照 將一本達茲在、間電十五中 傅 誤照條民 該結院、據不

回致五日華右票、依公事被為現業原明 國其日、民仰一特期示訴告公定經告、

二告、公院產法收審月定門件十張訴示辯、第之理七照聲無

類配當、人計落會學

### 丛 來對外貿易入 易 超數字之激增 1 質為國民經濟前途 惟

凋敝 年災禍頻仍 七十 相抵之平 0 在此種情形之下 國商品勢力之深入 年 社會秩序紊亂,於是數千 我國對外貿易 其對於國際貿 蓋由 乃以生產方 治 品 論 品 輸 出 民族工 對外貿易。入超之激增 ,手工業已瀕破產,m 灰工業,旣歡箝制而貴 工業, 既被箝制 出入之增被 出入之增被 ,即不 蓋無不處於入超狀態之下 千年來視為國本之農業,亦趨於被箝制而莫由發展;城市鄉村,格後,外受國際資本主義之侵略。如分更國際資本主義之侵略。如於國際資本主義之侵略,即不能使之出超。亦必力求其 自爲勢所必然 。惟在前清 0

何國家對外貿易所罕 光緒二十六年以前 六百萬元 突增至二萬萬兩 依過去趨勢以估 至民國十 (民國六 去年入超 年 年僅為 在人超額恆不出五千萬海關兩 超額竟比出口總額約超過五伯計,恐又將造成新紀錄,由一月至七月末七個月間一十一年又增至五萬五千七 ,忽激增至四萬一干九三億為八千四百萬兩 ),如 末七個月間 約超過五千 九百萬南 · 八年以前,入超數字, · 然大抵均在二萬五千萬 · 然大抵均在二萬五千萬 · 然大抵均在二萬五千萬 五千七百萬兩,實為任,而超過去年之五萬五間,入超額已突破三萬

之勢。 入宣者 **値仍達 六千** П 额 由農產輸入之激增與輸出之激減,足二十年已激減至九千五百萬兩。其他蛋二十年已激減至九千五百萬兩。其他蛋口品,已大為減退。絲繭類十八年出口 至二十年巳再增至約 额,在十八年僅值九千一百萬兩,十九年,即近年外貨之輸入,農產品之數值,違入超之激增,為國內產業衰頹之反映,前家對外貿易所罕有之怪現象。 不幸列於水殖民地之位置, 百萬兩, 也。 四百萬兩之鉅 七百萬南。 0 出支持與平衡國際貿易。今農產夫我國自開關與世界通商以來, 原料且都仰然 九 几年為一千二百萬兩,西王約一萬八千萬兩矣。 洋米入口額任二十 0 **新瀬十八年出口8** 至於出口農產,5 0 料 夫吾國本為產業落後之國家,國際貿易。今農產品非但無鉅 · 其他蛋類皮革之出口。 ○ 其他蛋類皮革之出口。 八年出口名 所開殖民地者 **今吾國非但** 急。 年難較十 重工 **今**殷產品非但無鉅量之輸 以來,因工業之落後,不 九 而二十 小麥進口 年即增至 自東北陷落後 與日常必需品之米麥 國是村之破產、正在 電型、 是一萬六千二百萬 中九年激減,任十八年 中人年数減,然其總 中人年為減,然其總 中之出口亦均星萎縮 一萬六千五百萬兩 是一萬六千五百萬兩 是一萬六千五百萬兩 出 得

## 陰謀倡議 餓

# (我幹部返

注記者 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯社二十四日巴黎 (哈及斯人文部長羅文 (哈及斯人文部長羅文

認均、文新日報黎

間次故所兩可作出

中衡徑均立且、日來而似商蘇即

俄之進驅約俄表三位行照、又示

國險、蘇對表其

項領即立行、、以步根詳先

利之殿攻人動。 **營營帝西**間東據 心利俄伯對三日 山田 蘇 反機家鼓動反俄處情以傳幣收中買東路、明知此一家四人人 化意利用、開在遂幣省以傳幣收買電低時代之屬 应布署甚然,因是本與、斯時收買電低時代之屬 应布署甚然,因是本與、斯時收買電低時代之屬 应有者甚然,因是本與、斯時收買電低時代之屬 应有者甚然,因是本與公屬幣收中買東路、明知此一家一种對假之新陰謀、為蘇俄、開華人中有 數人與特務機關作切實之連絡、明東軍特 移機關、近有一種對假之新陰謀、為蘇俄、開華人中有 數人與特務機關作切實之連絡以傳幣收中買東路、明知此種 陰謀欠少至法根據以傳幣收中買東路、明知此種 陰謀欠少至法根據以傳統以便於計入後,其數目之一萬

泡談

東北東 、 至 慮 日 美 在 用 華

意值際車部へ電、茲、、約電 經七通 傳有過八社 娥 出 昂、十 職重溪已五 工與俄日一 之北、夜據 際鐵 、確 乘哈爾濱出發之 縣哈爾濱出發之 縣 類幹? 舉 注、之列幹

府月聯中等遠在出計之、庫他子 之之由位備之政領售論所革之東奈東原售資策此頁日企由帝計讀 斯斯出日中力命領域何地則中時勤等島人圖讀國劃賣該藥實進染本對 讀賣新聞 領政上蘇即彼在彼行其土意領其分蠢例說 公饒其之策棄之。網恕誤領视集舊 致侵謀勞雄遠舉聯一首畫士、種漁 附 特及 如批土所、 被之無 放外 交 之 佔家動厚東 數對該 創則 計因 無業 則段海蘇 露 之 建 東 國 医 一 所 大 之 利 及 於 報 者 由 劃 此 稽 權 謂 售 參 聯 之 計 遠 為 值 以 縣 銀 嚴 置 各 置 是 縣 份 實 黑 聯 土 夢 衆 戒 益 任 任 在 孜 日 之 乃 之 利 蘇 與 嚴 建 各 覆 反 不 為 自 之 聯 主 即 數 備 之 何 何 結 孜 本 存 足 談 放 聯 美 埠 藏 種 、 各 復 原 不 為 自 之 聯 元餘 六之日路

(三)

張學

仁良

逮滿

、鵬舉

部入俄(
直國滿電 愿 之秘、被是一 警國爾藩察境濱陽 連察这一 東扣中 頭份 之舊 、但、幣、木缸越

**財五 日** 政日旬 局春錢 帝通市場云、 第1日本、另籍等 第1日本、另籍等

植

田

辭 職

局長

外傳過之遊央及長透

、關事二此東報十

向菱形即東京

關長引電

見記

滿洲國

一、生電 千若研通 所謂愛滿公債 作取滿家之富源 。 常國、經關查後、因痛吸滿豪之貴源、埋藏地 究園、經調查後、因痛吸滿豪之貴源、埋藏地 究園、經調查後、因痛吸滿豪之貴源、埋藏地 常田金、該團中殘留團員、目下正與當局討論 方法、 論公地業 

H

之一、其前河此人王三つ 

東長官、規東長官、規 此典出 見解 糾星 粉、

2 也但

預過離二次 到達神后

五社 令東今總德政重担日東日二軍 人來到號階長要與京

議職・放今日 | 数儒居東京横岸 | 使館員領事館 | 之。有中 僑及國

, 均外、、神日と、美經歐文 預誼 長碼十籌抵處今囘來及黃僧

作, 我成將 行 印讷實以時、間自 ,向對

綏雄

第 不 尤 地 為 各 元 、

蘇石袋田家真時之殊佈萬易、趨之 返擬使有日、全同程品中 京日中時停黃市來綏雄央 

困盡其方此大其其需遠冀資查、不 云力起面、量他困時近辦一百樓解 大以及人、何經一經 「一年」

5 8

K

是出政友的 是出政友的 是出政友的 是出政友的 期之提

約及倫敦條約 修 改關党 、親詔 整政、 陸、行海國自 •

提金以、以 倡利實提出產政行倡滿 産業、以別者 四收3 収策、提高農産物便 信棉花及 B 方所需さ 倡棉花及 B 方所需さ 入之自 原則、 統制 、統制 然制器原滿衛衛門 創等寫 新官業、補收2000年 收國 之 整

密東政織 變一等地 治 若 規 民 意民 見政 亦知 一總 致裁 提為原 若明 槻晨 之往 **橫大自治團體之職權** 問務蔣 藤村 均容再 為。 形因 式民

則策之鈴 會木 空聞見政 洞政已友 、 友來 肖 曾不總 為及裁 恐、原 妥改定 協定明 敗十見齋 其日時首 調二相 **发基抽象** 九日上午 , 見長

施信 

-

簡備局場時 松 振興商業之謀未 放款動員 批公債繼續了 令以 助夏興

五七 到而後已, 政府 之學,將繼續至何時, 之學,將繼續至何時, 以此一萬 一 包,至被少棉田種植農民一萬一萬一 - 新領取之津貼金。 共達 

遵令繳出建 **請害金者** 

視察軍根據

定下月七日出京

禁均则,之

監、與輅

及馬爾第就 及馬爾第就 及馬爾第就 以

日

宣琲入黨德盧事・時之京へ

往黨乃產之本有地沙壯電へ云之將黨某、反方見發一哈

問

軍縮全成泡

,經此次人工權毀後,可 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收 一千萬英畝,本年棉花收

二月八年

= +

**必**順電)美異部為提高內 (國民新聞社二十四日華

0

要人

本改組

立職將任 劃根 報黎 个

、被駐、本售電 國 並招倫 開改, 一民 聞囘敦與組大茲新

並召問 同驻英大使任外相心自兼國防大臣 个改組內閣

本便命之目的、在 本要與側員合會、 主語路透訪員代表 主語路透訪員代表 播團 李 但總表絲與 門、斯 將代團業人 可此爾在表、代造 

昨日橫濱百萬人參觀

者機哩空百七八百日

府**安臨時**定昨晚正式祭

强由表尼

、與旗特 和戴遊 平、康

不可不

謀微闘 自自量

**港中** 他 及 使

更有出 報日

(國民新聞二十五日倫敦 第一字母、內容規定每品 第一字母、內容規定每品 就平均價格十二金佛郎、 第二字母、內容規定每品 第二字母、內容規定每品 

州外、 、路透二十五日倫 十五、 十五、 一 百分之

R、在一九三四年輸出不 佐産麥與出口國則自行約 麥進口 要進口

**復辟派** 

國際商戲

士雖欲按照美國大使威爾|通過、再依次進行、但為那電)新總統塞斯員特博 辨憲法改革案、交由國會(哈瓦斯社二十五日哈代 斯所擬定之原來計劃、先與一學加革命各政党合作

即不會送巡潰之 清 下今解散國古巴新總統被迫

人器色,運因在有往

在免華燦爛之繁養等期、 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 在完華紫洲之文府與 國

英作,最解 日內 棉 代與 造大 换 本棉 

(電通社二十五) (電話社一五) (記述社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (電話社一五) (記述社一五) 

日代 係進 省 展

水選

及次不提相通及護四

美巴西向日造船所

照 因難、故其代價半額、將 門 以該國有名珈琲支付、有 一 三菱商事處分之策者、然大 體各造船所、以且下軍事 工業繁忙之際、如後件不 生擬不承受、

云不三任局院令長上、久科押要、限文海

命

市保安處二人、公安局 中保安處二人、公安局 中保安處二人、公安局 一般 中政府第一 一 中市政府第一 一 中 市 政府第一 一 中 保 安 處 二 人 、 公 安 局 父部是提早年

分整 · 廠英

員黨

新潮自 撇擴英 加大美

入、I

法國著名鐵路材料

與

地轉鋼質橋樑

機械

工具

十、另、海架是有編巾

及 編 編 第 一 統 行 同波 又鄉底間 會 滬 寓 時興和全辦、

市 

謨 時川級頻霞路飛豐 飛九路院 二七一甘 |七四世 時電號路 時四二 間虹八 電山七 虹口六

清に降人 維 諸頭般痛 風牙痛痛 限制 胸腹脹滿 塗搽並重 吸心心治療 之腦快煩 四半一 角堅角 煙 適問

驅風定庸

困院星髓文近

行此 司予文 途工批 改批 法依 下 反 會示

例刊言廣

價定 日報 通券等頭等物 上 項目包括第一种 面境內 每日 版刊版版

丙乙甲 行高五寸三行 一封名名 元百旁下八年上方 角行封二高圖寸 十年年 起碼每 每社类 以地十二位行 H 每行 行每每 九 起日日 碼每準

每版十 一十四 日洋六 每二元 行百 大元

號八〇八〇九 話電

話三三七六 七號大禮 九所界 一北診 一四所 

應速取消法

EURISTAND AND IN THE

OF STREET STREET

記者昨分防麥通部主管司 退職、及上海華洋五分區 一年後**何**行駛

MATERIELY TECHNIQUE 計 與 貨客機車車製 造 巴家辣安徽路五十六號

機之購定 廠本 向路 鐵太正與海雕代部道鐵)

全計劃、昨據本市機聯 智 公共和界工部局雙合義 圖 公共和界工部局雙合義 圖 公共和界工部局雙合義 圖 公共和界工部局雙合義 圖 公共和界工部局雙合義 圖 公共和界工部局雙合義 圖 · 總請問, 安聯關國 (東 由女工題工全華係工即工 朱士都 葉問總閣商令部

口診法

話體 型一要沉態公 事來默度司

聯會勸照繳

期至下日 月 閉幕

利

聲

青海通報法與郵局合辦 青海通報法與郵局合辦 **全國運**政計劃

全國

将召集草夫代表到局間 利耳的、昨日十時該局 所又向社會局轄願早日 以前職、發表宜言、迄 以前職、發表宜言、迄 以前職、發表宜言、迄 以前職、發表宜言、迄

氏在接觸之初

遜等順星幣勢

連佔兩局

取遜納

暫時通報辦法、係由電報商實行者、現將施之青海內實行者、現將施之青海內有實行者、現將施之青海

委名收选

委會改

· 備海市

参加廠商十分頭羅、 中國貨運動展覧大會 中國貨運動展覧大會

**膠廠、典業織造廠、美雅**東兄弟樹膠公司、江南樹

球樹廣

百二十餘間

踴躍參.

截至昨日止

七十八家

吸愛也郎

煙 杳 滅 麗 桑 品出司必煙成華

幕云、故駭會 本华甯波路、佐利銀行、 開辦以亦、巨股七八載、 其數理一切引行業務、極 是於一個出租、開戶內可以工數 所居任、理來營業 所居任、理來營業 所居任、理來營業 所居任、理來營業 所居任、理來營業 所居任、理來營業 所居在、理來營業 所居在、理來營業 精美皮夾贈送以誌紀念云前庭行存儲款項者、均有向該行存儲款項者、均有

况定宜雲 相六 表位兩新上 和蜂場、四人方三舉午交局戰以約暴盤以代百行之鋒

東綠夏愼中鐵 个如內華燈光餘華路隊 下補 

亦甚劇烈 常者矣。此 結響果於 華三色隊與 祇日當伍慎 勝舉行 一行、成為 分、要積本 ,戰亦雖屆 ▲·文▲ 雙樹正單 鄭比片、今 

光(中)

日二忙陀三、大、各優已 扶 利、松利美奴員 双口又 哈允、、珠軍久 除 、培産、巧、黄、捷、哈先、、珠軍久 除 匹奈林 塔生孫瑞 朱、經 驗後技不場舉墊蘇太、蘇、錦華 謬 結 亦攻能甚 行思 順,, 、麥瑪、

胡葉 王 優 百三 平熟 員誼、

對S柯拉 門加賽· 一球

難追那王方忙君地

旬

是補▲陳陸邵張楊屠張屠 該賽又虛歸振子人關榮剛 二歧條孫恩邦震偉元才元隊事快 大勝之局勢云、 一軍打二盤、業已  $\dot{\Xi}$ ハー 八一 75 六 六一四

京滬長銓電 年人完丁 豁

勝納以甘小

告以之角而

、對局抽納

後求長往開則稱任、惟任來行再因示 等市徵、負、而今地土前表改 再須稱府、特担故房地稅地之示徵

、 り 為可價 作

召開

合 會

議後作請申晉該決議於 、法求祖京會國整召晉即、、香館代民個開京

œ美之变響曲。良以該二 以序中之最後一幕。六組 國網球聯合會主辦之第三

快光盆黝層游比 球地

きを秩 **岭**、序

好京學、校園行女球錦本、、九定全兼市市身其行九對運比校戲作屆日至月田園體運教 

戰

行思海球 結 亦以能 哲 、 於入平爛除友動 軍

榮 鍾樂 六 五五 キャー 七六 四五〇

六 六 八 - - 四 六

氏、和、驗例需中

世河榮邦本會、人省派十館念中へ界份奉之會詞由、市代、開四國中

-

俄在

商務專

瑪

衆宗

下書處於 謝該棉 霖行麥 市奉運 門氏、詢以該處成立等 李令後、即推定專員等 李令後、即推定專員等 李令後、即推定專員等 務 成立經過、及國庫局籌備改組近祝縣員進行器備、業已宣告成立、記前會由財政部轉筋中央銀行組織美比美棉到 滬稅運 况記美 、者棉 分昨麥 t 訪事

將關局麥 由係經、 即,以前進財 有首及成行部 **公**批與立籌組 布美棉、備織 四、行購種至茲、棉麥除、美 到用派战棉 厄 途 本 第事 、、者比 後有行一務 、直匯批處 商之瑪場、為展作出一、自 

、鉅見來

子、麵

築大粉

宗白僧

敬社格

、 叩詢原 密前低落

、因各形上多漲多花遲乏主西

民記、銷

を前低落、 為二十年來所 を前低落、 為二十年來所 を前低落、 為二十年來所 を前低落、 為二十年來所

運用以人口部 上華之本份 之又紗美政、△ 最籍依 求 複端 若 十於商美意已據 五崗決棉思有榮 手 晰家 、信嗣成恐干答

務

署

會

限

稅麵盡粉能 之顏、增買麥水所及牛上粉、銷貶 負可就加各製機增蘇、

也擊達所至 浩則、耗包十、、等錫、 、、、等內 大因發費、包隨即各四 於不奪地、稅利運既、地以地鄉 國 僅 殆廠 未率亦費不 收收抽、

不元一需十、

市八底幫百甚上

・胃

上省

貨東 價客

六鹏

高票

云華齊

年

席 會 體 員儿

、次詞省與以作手育、由目會自華 

豊個實 職 照六 期為 級 同 售 或稅 於 七 逕 稅 能 月際 續 換 個 六 蓮 品 前 - 閩 貨 厦 呂 復 務 隨 之 完 發 領 月 個 銷 完 情 事 南 物 門 泳 者 署

、、三故可稷 零展年及函銷、完關十、

復在管會及經明止無未物稅如處確

: 希: 望

| 政府調査

0...0

去解五多之價零仍元價

路看斤不價因星星左雖 面十貨約三多市

平黑八紙、元 火

元三十二元百九百

以小、過、漸本斷近

麥麵雖月傾此豐貨、數、津洲一農雖力年、空來亦粉稍份跌極收品提亦一競日外民極薄來殊前麵隨價漲紅、種、蓮高甚四銷本粉出豐弱農為未粉

之格、二前原食往稅鉅一、畜廉產稔、村復有價低之實元日因糧、率、麵至俄價毫、一經雜、格

各時稅得改期月行稅、

小、由函、昨

這病九九九麻條 設精煉廠侯財宋决定 設精煉廠侯財宋决定 別精煉廠侯財宋決定 用自來火年底可實現 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 中央造幣廠、所鑄新幣發行後、應金融界之 大百社配者、昨日往訪該廠劃廠長章敬周 、大百社配者、昨日往訪該廠劃廠長章敬周 、大百社配者、昨日往訪該廠劃廠長章敬周 、大百社配者、昨日往訪該廠劃廠長章敬周 、大百社配者、昨日往訪該廠劃廠長章敬周 周數立起試條之 

消

土粉

發 振

達之原

居、

塞以

0

發

:達: 亦因心…〇

云瞭、榮、一種並麥鐵旋云此實氏未面提擬滯、配

上而三現

設場

造幣

久化上廠部出機、茲無 鎔該 現該 將 該後 國 均二 籌 備 鑄該 銀廠、項來廠、接由百劃、造廠 七千一增 千二較 千零元加 四担上 五八十 百個月

以四、自廠鑄廠裝銀面幣分致

如、符手明廠中、長廠社不工超待合續籍條央關方條記多人

出冷成,造之造約形情者、工 法取色辦年中幣五、形前韋作年出、銀月英廠、長、往副尚

**闡**、卽條及文鑄 六約該工廠未

量加爾鎔重字造时九項場長成

、以入化量、與、、廠參招熱

即較模 、 反一正六條觀符: 於 置型試鑄面千面六、鑄大出

條、中驗造會元有时為造白數

前期果以同發由同按本各百担 豐、四種等、煙、能茲分美餘查有烟一皆一

牌月蜜

-各位 大人 可虔 商水 店就 均生 有藥 代品

香治 即加 久癢 電路 話三 四八 五二 POST

Ŧī.

-

市六五、

驚 元較貨萬、尚

查產為查量魚除 扣

紙煙市

货譜四價 甚 十粗、、十市、八滯到僅角缺 陸、十由 夥 可貨选 潑 五茶等粗元值開角、、合、漲 基游公三前 元牛五縐、元竹亦桃油二十平上苧 六平元餘元貨 、皮十九棕、筷無仁十元五一市蔴角、、本、五雜無十十黑上紙角紙、市有 餘重元元皮漆二市貨七、元百、二、燒粉條姜上七大元六斗元四、紙 省二、十油十、無元白、二捲十次紙面十黃五貨。六元方,元次張 平、 地民民、旅 四工八陳旭:中杭: 0....0 白廠時 原抗 0....0

從十廿竹一決五蜂、、油山十菸一者六十七有元 略五草葉二短元蜜新有二青元市元一角—元銷、《、元十八元價、無貨來十油、勢、元、元、十次 耳 、二元、二黄貨未無一菜郵尚新四頁、田七看 十 四級九二日之 報 輕三、漢十騰無上去元油包平貨 角表市條元三 常 、十、十穣右 七 二元硃陰五 ヒ市場、、二一、尚 許一俱十、四 、 來七次三紙、 元 均在十百四去、至至五粉十 上 去至者元三二 三 建精中等王 築置國、槐 十、苓湖元十、、核在十百捆未、元平五粉十 上 去至者元三二 三三二二二二二二二二二二二二二元元八大

8番の金金のではまず第一一般 | 西 | | 盤 志志《七五 兰一十十 △ 吳 玉 正 士 十 八 月 △ 月月 月月 月月二月 報 月 月月 月 利 佐高賀 谷谷 谷月谷谷 物 貫 谷 谷 谷 谷 谷 初 物

群 ラザ 7 41 八縣▲ 統 月吳上 N 和 和 和 和 和 和 和 

金 九九 八 八△ 九八 △八 △ 八△ 一 亡 月月 月 月棚 月月 棚 月間 明 月棚 月 月 三二下上收三下收三二上率收開胡 順下 準收開準 東三二開 較三二開 較三二 華民國 五廿

\* 

、朱、顧福日以、特失枚生失綢來不等魚 確表經、推維 職召業舉計 業絲人靖、塘 謀示陸由陸舉持續集之、窘 者業造、旋、 勞勢等第榮代職 舉同象該困 數竟絲麼因種 資於陳三群表工辦業、業而 萬一網致經櫃 雙續遊科等吳生游商擬陳自餘落充中費等 方辨前朱、家活民人股權殺人千斤途支稱 利游情科向瑾、工具法卿者、丈於停絀桑 益民、長市、故 廠家教等、 甚、市頓、果 紗則紗干十豐前 底與廠○三樂報 民此聯五家部載 **次** 華 號於論費 出各意茲 

徵辦議 召與云豐

底已增了一 常訂加一方 可立出方面 裝、品面可 竣即、鎔以 施將此銀織用裝項已少 云置合島廠 、、同、中 本、卽麻 平業可煩 分各 類種 統魚

輪份茲

進各將

口種七

之漁月

、各

特別有

統物

計消

於費下數

價

値

年同版上與一向自續

度定立現百

、三合該四

計類

魏 水冰淡谷・び泳本 產職水桶! 針鮮市 機魚魚魚 和漁漁 計 頭類類可戶頭船輪 - = Hi 二八一三五三五 \*\*\*\*\* このセルニニ四三 一四五二七〇四四 り担ういういういう相

COO六五〇〇八 〇CO二九〇〇四 =-pq pq

一二三六三六九三 〇一九四九四九八 1 < 1 1 1 1 1 1 1 五四四七七六三五 ーガー三八○九九 ○六二九二三九〇 二五〇七三〇二六

五 三七〇八三八〇四

龍、大鵬珠、等七種、中以大鵬 特之抵制、財育等量。等日平均在三十 有以上、其營樂亦受福昌號金字 等學不振之原因、實由各煙無變 學學不振之原因、實由各煙無變 大獨門公司出品、計有美麗、芬芳二種 公司出品、計有美麗、芬芳二種 公司出品、計有美麗、芬芳二種 公司出品、計有美麗、芬芳二種 、不過十餘箱、其貨物特束之 、不過十餘箱、其貨物特束之 、不過十餘箱、其貨物特束之 、不過十餘箱、其貨物特束之 、不過十餘箱、其貨物特束之

而該號名楓、亦無獎oa、故推測 其不能多 云以上所列各家、其 外貨外、其餘各家、均係國貨、 然其營業大多不振、足見吸食者 、倘多外貨、置國家獨扈於不顧 也、國貨 商雖為養賣起見、多 他、國貨 商、資本充實、不 於其營業日漸就下、由此可見外 段數營業日漸就下、由此可見外

工嗣接府史於、瑾濟鑒不至職、、時樹房廠由見請全前藉等、於勝因工杭年局木屋 一處對勢而、同惟

云閘遊響、代、廊 、北行方開表方面 華辦學 該認可大 興法行業為獲須 路·聯將圓行得 北現席定滿辦勞 順設會期麼理費

,加、、十現五四年總質部校在七、為華至二商十一廠 至尚高三在千枚寫數樂所、為百民一約現十秒一廠原 十較談枚爲三、二类之調以一九二百廠在年版家、分

至在計華萬計開 之、商八千一十百民以超與四年萬十十日十家期仍職公 多且紗以四年六七十前數實十至五六九十一、爲併大 云 肾 錠 後 百 王 萬 十九 之 則 業 八 現 干 枚 年 在 年 民 華 解 約

小

的

地

T

獻

給

前

運

的

這不

對,

的一

。 很

多

不

是錯譯

便是艱澀得使

٨

不懂

: 的

棚 一顿

一方篇

刑載殺請忠實驗場者,不難於繼猜丁

的:

郭

華

婦

科

醫

院

醫專婦婦婦

人人人

胎花久

五元建造五十元

:二七弄二號

云个下云宫文

。由,

位黎烈文

-

Qu.  $\equiv$ - (i. 0 00 Ξ

 $\bar{E}$ 

EI.

,努 是一個好的 談的 題材 自, 是S。 掠S。 美君

育浪士是任

已利

の動 是 機 做 し デ動 上 講 ・ 一 自 無技因 己想 用術着 的髂技 了後術 0 如的 **這同** 新 叉中比 爲國,

蘿蔔鬚譯 **文的** 

寫廣 骨式 四蘿 月葡萄 着於 對介 於紹 章日 起 一介紹 內與 意 納自 這書的 他談 的紅蘿蔔醬 上所發表的

浪一使 , , 會的 以费子浪现 努拿费是费做 费镁社 還他 的日 一的在费代 力現的浪」境 我的, 會此要們更意夜又一, 其了看比, 代, 我就, 一們努力 如果所不管不出去。 現的「 一努力」選件事,只要是努力,不論做好或不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不同了,在不同的觀點或想法上,你認為不是沒費的,尤其是當時的統治者,配得前濟某帝王會。 一手證盡中國人之聰明」而自豪呢? 又比方賭博這件事情,為賭博者自身計,他 更不可忽略的是那些個人主義者的自私自利 是沒要得到負數。

的們浪為浪或

夫 史 遺徵 我 的 真 們 有 真 工 只 襲 題 我 的 真 們 看 運 具 是 唯 實 實 教 的 一 東 的 配 東 自 能 , 是 唯 物 了 。 本 科 的 不 自 能 , 是 能 一 事 不 得 物 丁 。

的中, 的虧氣 他紅有內

他受着斯負與虐待 蘿蔔鬚這個孩子,

母追的道

稿本

如!正,所而地

左春確而謂言方

又 ラ 之 , 話 身 晓 , 須 說

秋貴偏賢者 ,我不妨時的地方,留下不少錯誤又身居編輯, 竟讓紅寶之,黎先生所謂『忠實之,黎先生所謂『忠實之,,須待商権。妬不論譯

我不妨將

Sonsitine 

二)原書一二三次愉快的。」

mag

面

Guil

CAMPAULT TO SET OF YOU

第

雞醇

哥心遠

哥好可如了以

姐与,

都的阻

下华句的管

你不要裝作慈悲,你心裏把這殘忍的事, 推到他身既法。 紅蘿鬚受母命去穀

的意義。 假若我們再看雷的字去譯了出來,這四學說『事實上他是假題一字接通一字接過便是說『事實上他是假題便是說『事實上他是假題與是說『事實上他是假題與是說『事實上他是假題與是說『神野』

一一 氣 蔔

弄了

《隨便,冒失罷。 這叫做如果譯者先將前後交看了如果譯者先將前後交看了的手爪裏」, 因為紅蘿的手爪裏」, 因為紅蘿

|上南麗蘇縣常丹銀南帖, F 南銀丹常無蘇夏南上站 上

47

選組

站 對開開開開開開開開名

二月入年二十二國民

No 在這樣的情形中, 知用第一行就譯: 一下再下鄉,想不會這 一下再下鄉,想不會這 一下再下鄉,想不會這

)原 書一四面一行就譯:」

Ea

以ucc 東海醬為什麼要 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上,事實上也 以上, 的 即具孔是否塞住的。 以此呼出聲音。 上紅地呼出聲音。 上紅地呼出聲音。 上紅

路鐵杭滬

七。無意

午六・五十

十十上 第正九 快

至 通

一 車

正斑

七六五四下嘉陽 • • • • 千奥门

正二四三四 區

車

人。五十

上生物が を変する。 を変すをでする。 を変する。 を変する。 を変する。 を変する。 を変する。

七六五四四草三二下晚

一十、九九八九七六下 一五、十四〇二三六 一五、十四〇二三六 元五、十四〇二三六 元五、十四〇二三六

Const.

说一九五。

・登置の十七

妨將將錯誤稍為舉出一二點, 是非太大意了一點和蘿蔔顏的譯文,於許多和蘿蔔顏的譯文,於許多和蘿蔔顏的譯文,於許多 和斯負與虐待,在這 正如黎先生所說 『 出些小聰明去 應付 出些小聰明去 應付 自己的化名 好沒有的 以之作咱 '許 哥哥 是這

概 裝 影 幀

封面面面

里新聞大學旅行團抵泥

美國之海軍

意机 医界之美國訪問 意机 医外孢酚 送出洋學生

德 要 人 在 座 財 人 作

報三個月

收報費

如直接定閱中華日

郵費二角

得享隨

不

另取資

一元

外埠另加

高原歸獵(三色版

 $\smile$ 

中國航空界

青海考

攝影名作二

幀

疏林縣閑宴…

科書 ,是再好特別深長 ,以一調却於淳樸中,

e En Dedans Tu

尋開

日本近況 世界經濟

林黎蔡琴余黑海徐儂夔北陳艾任石向克吳張落汪石 庚 子心慕 仲 儂 祖公思遷 遺清一 精 白瑜民譯陶嬰桑年譯譯譯冶奇耀克榮著友帆菌衞泉

京江區州基州山湖北 到開開開開開開開出名 十九七六。。 四一回马〇八五〇副 F 車 一十九七上 京鍋 午。。。午 • 三四五。 間 七四三下十八七六上・・・・午 四三二一下十十 上午 特別 快正 上午〇。四日 入七六五四三

100十五七 壤 十十十八七上二一。。年 護常 127 正三二四--。 0 漆 車通 (=)麗三 北端開 海四 問 MO 之類於關鍵 車鍋 人七六五三下 電三 क्ष व्य 即數 50 政常 の下午二、四本 一大・四二、四本 一大・四二、四本 一大・四二、一十・四九 一大・四二、一十・四九 一二、一一、五三下午二・三四 一五二、一五 一五二、三四 十九九八六五三 十九九八六五三 十九九八六五三 十九九八六五三 十九九八六五三 十九八八二 原車 十九九八六五四二下 ・・・・・・・午 □五〇〇至五五三 下入三七〇五九〇・ 大七五四十 刻度 ・・・・午 当 一〇二二 周 副 十九八七七下 特國 八九六四二。 涅鵬 車運 五四三十上下。。、午午三二十五一十六五五八。一 32

行宣起日一月六年二十百夜本

總 館 三〇三號路 理 藍 月報 書 路海 祉 局 中河

口優待 120 **正**関□

大定每零 角洋價册售